

## **Information for Parents: Parents as partners in their children's education**

As a parent you have a right to be involved in your child's education. A strong partnership between home and school, based on caring for children and sharing useful information, is the best way to support children and young people in their learning and their personal development. Your interest and involvement will show your child that you value their education. Getting involved can also be a useful way of making contacts and friends with people who have children of the same age.

### ***How can I be involved in my child's education?***

You already make a huge contribution to your child's learning at home and your knowledge of your child is invaluable to teaching staff.

- At home, talk to your child about their day's learning and support them in their homework
- If you have concerns, talk to staff
- Read notes and progress reports sent home and offer your comments
- Attend school events and meetings to discuss your child's progress and plan future learning targets
- Join the Parent Council and help influence plans for your child and others

The best help comes from your relationship with your child; supporting them to have regular attendance, to keep up with homework and coursework throughout the term, and promoting regular sleep, a healthy diet and physical exercise.

### ***How can I help with my child's homework?***

Just showing you are interested matters most. Asking children to explain what they have learned - in your home language and/or in English - helps to reinforce their learning, even if you don't fully understand the detail. Asking questions, giving praise, listening - all these help.

Help your child make time and space for homework and reading. Sometimes homework will involve finding things out or doing something practical and you can do this learning together as part of family life - cooking, reading, playing. Help establish good study habits as they grow older and this will help them become independent and successful learners. If homework is really a problem, talk to the school about it.

### ***What should I do if I have concerns about my child's learning?***

Some children need extra support throughout their education linked to emotional, behavioural and learning needs. Others may need help at a specific time, for a short period or a number of years, including pupils who are gifted and talented. Staff should be able to identify learning needs as they assess educational progress. Parents might become aware of difficulties and children and young people are likely to know themselves when they are struggling.

The key to making sure your child's needs are met is to ask for help at nursery or at school and encourage your child to do the same. Speak to staff as soon as you think there's an issue. Schools can co-ordinate help from a range of specialists who can provide additional support.

### ***What can I usefully offer the school?***

Time, a pair of hands, ideas, energy, skills, support. Depending on the age/stage of your child and how involved you want to be, this could be helping in class, **assisting with reading programmes**, **mentoring individual learners**, **helping** with outdoor projects and extra curricular activities, going on trips, sharing your experience and skills, helping out at exam time, joining the Parent Council, fundraising. Ask about the options and you can work out what suits your availability and interest.

### ***Other EAL Service information leaflets for parents:***

**Education in Scotland**

**Assessment, Reporting and Qualifications**



## Informacja dla Rodziców: Rodzice jako partnerzy w edukacji swoich dzieci

Jako rodzic masz prawo do zaangażowania w edukację swojego dziecka. Silne relacje partnerskie pomiędzy domem a szkołą, oparte na trosce o dzieci oraz dzieleniu się przydatnymi informacjami, są najlepszym sposobem wspierania dzieci i młodzieży w nauce oraz rozwoju osobistym. Zaangażowanie może również okazać się pożytecznym sposobem zawierania znajomości oraz przyjaźni z ludźmi, którzy mają dzieci w tym samym wieku.

### ***Jak mogę się zaangażować w edukację mojego dziecka?***

Już masz ogromny wkład w naukę swojego dziecka w domu a znajomość Twojego dziecka jest bezcenna dla personelu w szkole.

- W domu, rozmawiaj z dzieckiem o tym co się wydarzyło w szkole i pomagaj w zadaniach domowych
- Jeśli masz jakieś obawy, porozmawiaj z personelem
- Czytaj notatki i raporty o postępach wysyłane do domu i informuj o swoich komentarzach lub uwagach
- Uczestnicz w spotkaniach i wywiadówkach, aby omawiać postępy Twojego dziecka oraz zaplanować przyszłe cele w nauczaniu
- Dołącz do Rady Rodziców aby móc mieć wpływ na plany dotyczące Twojego dziecka i innych

Najlepsza pomoc wywodzi się z relacji z Twoim dzieckiem; zachęcania do regularnego uczęszczania do szkoły, odrabiania zadań domowych na bieżąco i systematycznej nauki oraz promowania regularnego snu, zdrowej diety oraz ćwiczeń fizycznych.

### ***Jak mogę pomóc dziecku w zadaniach domowych?***

Nawet samo okazanie zainteresowania znaczy bardzo dużo. Prośenie dziecka, aby wyjaśniło czego się nauczyło - w waszym języku ojczystym i/lub po angielsku - pomaga w utrwalaniu wiedzy, nawet jeśli dokładnie wszystkiego nie rozumiesz. Zadawanie pytań, pochwały, słuchanie - wszystko to jest pomocne.

Pomóż dziecku wygospodarować czas i miejsce na odrobienie zadania domowego oraz czytanie. Czasami praca domowa może polegać na wyszukiwaniu informacji albo wykonaniu pewnych rzeczy i możecie to robić razem, jako część życia rodzinnego - gotowanie, czytanie, granie. Pomóż wyrobić dobre nawyki uczenia się w miarę dorastania, pomoże to dziecku stać się niezależnym i odnoszącym sukcesy uczniem. Jeśli praca domowa jest dużym problemem, porozmawiaj o tym ze szkołą.

### ***Co powinienem/powinnam zrobić, jeśli mam obawy odnośnie nauki mojego dziecka?***

Niektóre dzieci potrzebują dodatkowego wsparcia w nauce z uwagi na ich potrzeby emocjonalne, umysłowe i zachowanie. Niektóre mogą potrzebować pomocy w określonym czasie, przez krótki okres czasu lub kilka lat, odnosi się to również do dzieci uzdolnionych i utalentowanych. Personel powinien być w stanie określić potrzeby w nauczaniu podczas oceniania postępów w nauce. Rodzice mogą zauważyć trudności a dzieci i młodzież często sami zdają sobie sprawę kiedy mają problem z nauką.

Kluczem do upewnienia się, że potrzeby dziecka są zaspakajane jest prośenie o pomoc w przedszkolu lub szkole oraz zachęcanie, aby dziecko robiło to samo. Jeśli tylko zauważysz problem, porozmawiaj jak najszybciej z personelem. Szkoła może skoordynować pomoc od różnych specjalistów, którzy mogą udzielić dodatkowej pomocy.

***Co pożytecznego mogę zaoferować szkole?***

Czas, ręce do pomocy, pomysły, energię, umiejętności, wsparcie. W zależności od wieku Twojego dziecka/etapu na którym jest oraz w jakim stopniu chcesz się zaangażować, może to być pomoc w klasie, pomoc w programie czytania, pomoc w nauce poszczególnym uczniom, pomoc w projektach na dworze, podczas wycieczek, dzielenie się doświadczeniem i umiejętnościami, pomoc podczas egzaminów, dołączenie do Rady Rodziców, zbiórka pieniędzy. Możesz zapytać jaki jest wybór i wybrać coś co odpowiada Twoim możliwościom i zainteresowaniom.

*Inne broszury informacyjne dla rodziców:*

Edukacja w Szkocji

Ocena, Raporty i Kwalifikacje